

**CAMERA DEI DEPUTATI** N. 3630/7  
ANNESSE 6

**DISEGNO DI LEGGE**

PRESENTATO DAL MINISTRO DEL TESORO  
(ANDREATTA)

DI CONCERTO COL MINISTRO DEL BILANCIO  
E DELLA PROGRAMMAZIONE ECONOMICA  
(LA MALFA)

Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 1983  
e bilancio pluriennale per il triennio 1983-1985

*Presentato alla Presidenza il 5 agosto 1982*

**TABELLA n. 7**

Stato di previsione del Ministero della pubblica istruzione

**ANNESSE N. 6**

CONTO CONSUNTIVO

**ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI**

ESERCIZIO FINANZIARIO 1981

PAGINA BIANCA

**ANNESSO N. 6**

**allo stato di previsione del Ministero della pubblica istruzione  
per l'anno finanziario 1983**

---

**CONTO CONSUNTIVO**

**ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI**

**ESERCIZIO FINANZIARIO 1981**

PAGINA BIANCA

**BILANCIO CONSUNTIVO ESERCIZIO 1981**

CONTO CONSUNTIVO

ENTRATE

CAT.	DENOMINAZIONE	RESIDUI		ATTIVI		Variazioni	
		Residui attivi al 31.12.1980	Compte ricesse nell'esercizio 1981	Rimasti da riscuotere	Riscossi	in +	in -
1	2	3	4	5	6	7	8
	<b>TITOLO I - ENTRATE CORRENTI</b>						
	<b>CAT. I - CONTRIBUTI</b>						
1	Contributo ordinario Min.P.I.						
2	Contributo straordinario Min.P.I.						
3	Altri contributi						
	a) Biblioteche						
	b) Università Roma						
	c) Altri enti						
	d) Altre Amministrazioni dello Stato						
	<b>CAT. II - ALTRE ENTRATE</b>						
4	Interessi su depositi						
5	Rivista Studi Germanici						
6	Varie						
	<b>TOTALE ENTRATE CORRENTI</b>						
	<b>TITOLO II - PRELEVAMENTO DALL'AVANZO DI AMMINISTRAZIONE</b>						
7	Prelevamento dall'avanzo di amministrazione						
	<b>TOTALE TITOLO II</b>						
	<b>TITOLO III - PARTITE DI GIRO</b>						
8	Ritenute erariali	603.804	603.804				
9	Reintegri anticipati all'economia	108.635	108.635				
10	Ritenute ass.li e previd.li						
	<b>TOTALE PARTITE DI GIRO</b>	<b>712.439</b>	<b>712.439</b>				
	<b>RIEPILOGO DELLE ENTRATE</b>						
	<b>TITOLO I - ENTRATE CORRENTI</b>						
	<b>TITOLO II - Prelevamento dall'avanzo di amministrazione</b>						
	<b>TITOLO III - PARTITE DI GIRO</b>	<b>712.439</b>	<b>712.439</b>				
	<b>TOTALE DELLE ENTRATE</b>	<b>712.439</b>	<b>712.439</b>				

1981.

COMPETENZA					
PREVISIONI			ACCERTAMENTI		
Previsione iniziale	Variazioni in + o in -	Previsione definitiva	Somme riscosse	Somme ri- manete da ri- sciogliere	Totale delle somme accertate
9	10	11	12	13	14
3.000.000	-150.000	2.850.000		2.850.000	2.350.000
55.000.000	+40.000.000	95.000.000	95.000.000		95.000.000
1.000.000	-1.000.000				
4.000.000	=	4.000.000	3.559.320	4.209.878	7.769.198
700.000	=	700.000			
200.000	+700.000	900.000	844.851		844.851
63.900.000	+39.550.000	103.450.000	99.404.171	7.059.878	106.464.049
20.961.000	+1.772.000	22.733.000			
20.961.000	+1.772.000	22.733.000			
3.215.000	+650.000	3.865.000	3.760.374	12.525	3.772.899
150.000		150.000	150.000		150.000
1.327.000	+200.000	1.527.000	1.231.902		1.231.902
4.692.000	850.000	5.542.000	5.142.276	12.525	5.154.801
63.900.000	+39.550.000	103.450.000	99.404.171	7.059.878	106.464.049
20.961.000	+1.772.000	22.733.000			
4.692.000	850.000	5.542.000	5.142.276	12.525	5.154.801
89.553.000	+21.172.000	110.725.000	104.546.447	7.072.403	111.618.850

CONTO CONSUNTIVO 19  
USCITE

CAP.	DENOMINAZIONE	RESIDUI PASSIVI					
		residui pas- sivi al 31/ 12/50	somme pagate nell'es. 1950	Altrasti da pagare	Totali	Variazioni	
						in +	in -
1	2	3	4	5	6	7	8
	<b>TITOLO I - SPESE CORRENTI</b>						
	<b>CAT. I - CURE DEL L'ISTITUTO</b>						
1	Indennità di Direzione	-	-	-	-	-	-
2	Emolumenti al Commissario, al Comitato di esperti e ai revisori dei conti	174.000	174.000	-	-	-	-
	<b>CAT. II - PERSONALE</b>						
3	Indennità all'incaricato dei servizi amministrativi e contabili	39.000	39.000	-	-	-	-
4	Stipendi, retribuzioni ed altri assegni fissi al personale	5.546.667	5.546.667	-	-	-	-
5	Oneri previdenziali ed assistenziali a carico dell'Istituto	-	-	-	-	-	-
6	Compenso per lavoro straordinario e sussidi	46.047	46.047	-	-	-	-
	<b>CAT. III - Acquisto beni e servizi</b>						
	a) <u>Collaboratori esterni</u>						
	Bibliotecari						
	b) <u>Spese generali</u>						
7	Personale di pulizia	-	-	-	-	-	-
8	Canone fabbricato	1.000	-	-	-	-	1.000
9	Energia elettrica	-	-	-	-	-	-
10	Telefono	-	-	-	-	-	-
11	Tributo per la raccolta rifiuti solidi urbani	-	-	-	-	-	-
12	Stampati e cancelleria	16.025	16.025	-	-	-	-
13	Postali e minute	32.610	32.610	-	-	-	-
14	Spese di rappresentanza	-	-	-	-	-	-
15	Manutenzione locali	-	-	-	-	-	-
16	Riscaldamento	-	-	-	-	-	-
17	Spese di dattilografia	4.550	4.550	-	-	-	-
	c) <u>Attività scientifiche e culturali</u>						
18	Convegni e conferenze	-	-	-	-	-	-
19	Ricerca scientifica	-	-	-	-	-	-
20	Rivista Studi germanici	234.000	-	-	-	-	234.000
21	Prospetto grammatica sperimentale	-	-	-	-	-	-
22	Publicazioni varie da parte dell'Istituto	-	-	-	-	-	-
	d) <u>Biblioteca</u>						
23	Rilegatura libri	-	-	-	-	-	-
24	Revisione e riordinamento Catalogo	-	-	-	-	-	-
	<b>A RIPORTARE</b>	6.093.899	5.858.899	-	-	-	235.000



C O M P E T E N Z A					
P R E V I S I O N E			I M P E G N O		
Somme previ- ste 9	Variazioni in. + o in - 10	Previsione definitiva 11	Somme pa- giate 12	Somme rima- ste da aga- re 13	Totale delle so- me impegnate 14
8.700.000	+ 720.000	9.420.000	9.420.000		9.420.000
560.000	+ 100.000	660.000	657.600		657.600
17.000.000	+2.500.000	19.500.000	18.989.355		18.989.355
6.972.000	+1.000.000	7.972.000	7.519.774		7.519.774
300.000		300.000	250.919		250.919
1.000		1.000			
600.000		600.000	464.800	134.800	599.600
1.000.000	+ 700.000	1.700.000	1.611.700		1.611.700
300.000	+ 250.000	550.000	389.271		389.271
600.000	+ 400.000	1.000.000	553.624	195.500	749.124
1.300.000		1.300.000	632.045		632.045
500.000		500.000	22.990		22.990
4.000.000	+36.000.000	40.000.000	28.341.294	11.658.206	40.000.000
1.000.000	+2.000.000	3.000.000	145.862	1.532.266	1.678.128
250.000	+ 150.000	400.000	310.500	83.500	394.000
5.000.000	-3.000.000	2.000.000	1.535.350	30.000	1.565.350
500.000		500.000			
11.500.000	-3.500.000	8.000.000	7.516.105		7.516.105
8.000.000	+10.000.000	18.000.000	7.800.960		7.800.960
200.000		200.000	200.000		200.000
1.500.000	- 1.250.000	250.000			
69.783.000	+46.070.000	115.853.000	86.362.149	13.634.772	99.996.921

SEGUE COME CONSUMATIVO 1981 - USCITE

CAP.	DENOMINAZIONE	RESIDUI PASSIVI				Variazioni	
		Residui pas- sivi al 31/ 12/80	Come pagate nell'es. 1981	rimasti da pagare	TOTALI	in +	in -
		3	4	5	6	7	8
	<b>R I P O R T O</b>	6.093.899	5.858.899	-	-	-	235.000
25	CAT. IV - Fondo riserva Fondo riserva						
	CAT. V - Altre spese						
26	Interessi passivi sul c/c bancario e spese bancario	13.600	19.600	-	-	-	4.000
	<b>TOTALE SPESE CORRENTI</b>	<b>6.107.499</b>	<b>5.868.499</b>				<b>239.000</b>
	<b>TITOLO II - SPESE IN CONTO CAPITALE</b>						
27	Arredamento ed attrezzature locali (esclusa biblioteca)	53.300	53.300	-	-	-	
28	Acquisto libri e riviste						
29	Arredamento ed attrezzatura biblioteca						
30	Manutenzione arredi e attrezzature						
	<b>TOTALE SPESE IN CONTO CAPITALE</b>	<b>53.300</b>	<b>53.300</b>				
	<b>TITOLO III - PARTITE DI GIRO</b>						
31	Ritenute graduali	720.538	720.538	-	-	-	
32	Anticipazione all'economista						
33	Ritenute previdenziali ed assisten- ziali						
	<b>TOTALE PARTITE DI GIRO</b>	<b>720.538</b>	<b>720.538</b>				
	<b>RISULTATO DELLE SPESE</b>						
	<b>TITOLO I - SPESE CORRENTI</b>	<b>6.107.499</b>	<b>5.868.499</b>				<b>239.000</b>
	<b>TITOLO II - SPESE IN CONTO CAPITALE</b>	<b>53.300</b>	<b>53.300</b>				
	<b>TITOLO III - PARTITE DI GIRO</b>	<b>720.538</b>	<b>720.538</b>				
	<b>TOTALE DELLE USCITE</b>	<b>6.881.337</b>	<b>6.642.337</b>				<b>239.000</b>

C O M P E T E N Z A					
Somme pre- viste	P R E V I S I O N I		T I P O G R A F I C O		
	Variazioni int. o. in	Previsione definitiva	Somme pagate	Somme ri- masse da pagare	Totale delle somme liquidate
9	10	11	12	13	14
59.783.000	+46.070.000	115.853.000	86.362.142	13.634.772	99.996.914
1.000.000	- 720.000	280.000	-	-	-
50.000	-	50.000	-	-	-
70.333.000	+45.350.000	116.183.000	86.362.142	13.634.772	99.996.914
1.600.000	- 600.000	1.000.000	432.650	-	432.650
10.000.000	- 2.000.000	8.000.000	3.635.913	4.364.087	8.000.000
1.600.000	- 600.000	1.000.000	-	-	-
828.000	- 828.000	-	-	-	-
14.028.000	- 4.028.000	10.000.000	4.118.583	4.881.417	9.000.000
3.215.000	+ 650.000	3.865.000	3.760.324	104.676	3.865.000
150.000	-	150.000	150.000	-	150.000
1.327.000	+ 200.000	1.527.000	1.231.902	295.098	1.527.000
4.692.000	+ 350.000	5.042.000	5.142.276	12.724	5.154.801
70.333.000	+45.350.000	116.183.000	86.362.142	13.634.772	99.996.914
14.028.000	- 4.028.000	10.000.000	4.118.583	4.881.417	9.000.000
4.692.000	+ 350.000	5.042.000	5.142.276	12.724	5.154.801
89.553.000	42.172.000	131.725.000	95.623.000	14.131.349	109.754.357

PAGINA BIANCA

## **CONTO ECONOMICO E SITUAZIONE PATRIMONIALE**

CONTO ECONOMICO  
PARTE PRIMA. — Entrate e

DENOMINAZIONE	Importo
<b>TITOLO I</b>	
<b>ENTRATE CORRENTI</b>	
Categoria 1. — Contributi . . . . .	97.850.000
Categoria 2. — Altre entrate . . . . .	8.614.049
Totale parte prima . . . . .	106.464.049



CONTO ECONOMICO  
PARTE SECONDA. — Componenti che

DENOMINAZIONE	Importo
Insussistenze passive . . . . .	239.000
Totale parte seconda . . . .	239.000
Totale generale . . . . .	106.703.049



ESERCIZIO 1981

non danno luogo a movimenti finanziari

DENOMINAZIONE	Importo
Sopravvenienze passive . . . . .	510.350
Totale parte seconda . . . . .	510.350
Totale generale . . . . .	100.507.271
Avanzo economico . . . . .	6.195.778
Totale a pareggio . . . . .	106.703.049

**SITUAZIONE PATRIMONIALE**

ATTIVITA	Consistenze		Variazioni	
	Al 31 gennaio 1981	Al 31 dicembre 1981	In +	In —
Mobilio e arredi . . . . .	21.628.934	21.983.934	(1) 355.000	—
Biblioteca . . . . .	60.751.019	64.488.304	(1) 3.737.285	—
Crediti . . . . .	712.439	7.072.403	7.072.403	712.439
Cassa . . . . .	45.230.081	48.223.622	105.258.886	102.265.345
<b>Totale attività . . . . .</b>	<b>128.322.473</b>	<b>141.768.263</b>	<b>116.423.574</b>	<b>102.977.784</b>

---

Totale a pareggio . . . . .	128.322.473	141.768.263	—	—
-----------------------------	-------------	-------------	---	---

---

(1) I relativi stanziamenti in uscita presentano un impegno superiore per, rispettivamente, lire 127.650 e lire 381.700, a causa di pari spese di parte corrente erroneamente evidenziate in c/capitale. V.si al riguardo la parte II passiva del conto economico.

AL 31 DICEMBRE 1981

PASSIVITA	Consistenze		Variazioni	
	Al 31 gennaio 1981	Al 31 dicembre 1981	In +	In —
Debiti . . . . .	6.881.337	14.131.349	14.131.349	(2) 6.881.337
<b>Totale passività . . .</b>	<b>6.881.337</b>	<b>14.131.349</b>	<b>14.131.349</b>	<b>6.881.337</b>
 <i>Patrimonio netto</i>	 121.441.136	 121.441.136	 —	 —
Avanzo economico esercizi precedenti . . . .	—	6.195.778	—	—
Avanzo economico dell'esercizio . . . . .	121.441.136	127.636.914	—	—
 <b>Totale a pareggio . . .</b>	 <b>128.322.473</b>	 <b>141.768.263</b>	 <b>—</b>	 <b>—</b>

(2) Sono comprese lire 239.000 relative a variazioni in meno di residui passivi, le quali sono altresì da evidenziare nel conto economico, parte II attiva.